\用户指南\

感谢您选用UiiSii研发的TWS21真无线运动蓝牙耳机!为了您更好地使用本产品, 请在使用前仔细阅读快速入门指南, 并妥善管理。

、产口却校》

5.0	传输距离	约10m
约1.5小时	充电座 充电时间	约2小时
约3小时	待机时间 (含充电座)	约300小时
约6g	充电座重量	约26g
锂离子聚合物锂电池 3.7V/30mAh	充电座 电池使用	锂离子聚合物锂电池 3.7V/320mAh
13mm	灵敏度	96±3dB
20~20000Hz	阻 抗	32Ω
	约1.5小时 约3小时 约6g 锂离子聚合物锂电池 3.7V/30mAh 13mm	约1.5小时 充电座 充电时间 约3小时 待机时间 (含充电座) 约6g 充电座重量 锂离子聚合物锂电池 3.7V/30mAh 充电座 电池使用 13mm 灵敏度

\如何连接\

1.耳机开 / 关机

开机:·充电仓开盖, 耳机自动开机。 ·在关机状态下,按住MFB键3秒开机,红白指示灯亮1秒,Power on提示音。

关机:·耳机放入充电仓合盖, 耳机自动关机。

·在开机状态下, 按住MFB键5秒关机, 红白指示灯亮1秒, Power off提示音。

2. 配对(初次使用)

·打开充电仓盖,左右耳机红白指示灯快闪后进行左右耳配对,等待约10S. 配对成功 后左耳和右耳红白指示灯慢闪与手机进入配对。 ·打开手机上的蓝牙,然后搜索蓝牙设备"UiiSii TWS21"点击连接,连接成功后英文 提示"Connected"。

\如何使用\

·耳机开机: 充电仓开盖, 耳机自动开机 (或关机状态下长按MFB键3秒开机) ·耳机关机: 耳机放入充电仓合盖, 耳机自动关机(或开机状态下长按MFB键5秒关机)

- ·播放/暂停: 单击左耳或右耳按键
- ·上一曲/下一曲:左边长按2秒上一曲/右边长按2秒下一曲
- ·音量+/音量-: 左边双击一次/右边双击一次 ·SiRi功能:在连接状态下三击左耳或右耳唤醒SiRi功能
- ·接听/挂断电话: 短按左边或右边按键
- · 拒接电话: 长按1S左边或右边按键 ·清除配对信息: 关机状态下长按8秒清除配对, 然后耳机自动关机。
- ·安全配对: 当手机连接蓝牙设备在低于蓝牙版本3.0时, 当弹出输入密码时, 输入默 认安全码"0000"与您的手机进行配对。
- ·自动关机: 为了省电, 当耳机断开连接手机, 耳机在3分钟后会自动关机。 · 将您的耳机复位: 如需将耳机复位, 请将耳机放回充电座内充电即可完成复位。

\如何充电\

·给充电座充电

请使用5V-2.1安以下的小功率充电器充电。在充电时, 充电LED灯白灯闪烁。充满电时, 白灯常亮。(充电座充满电的时间约为2小时)。

·给耳机充电

请您分别将左/右耳机正确地放入充电座中,然后合上充电盒,充电盒指示灯亮; 此时左 / 右耳机上的红色指示灯将会点亮进行充电。当耳机充满电时,红色指示灯会 熄灭。耳机充满电的时间大约 为1.5小时。已充满电的充电座,可给耳机提供大于3 个循环的充电。

·低电量指示

当耳机出现低电量时, 蓝牙状态指示将会转为红色灯慢闪, 且可以听到低电量提示音。

\重要安全信息\

■用户注意: 当耳机长时间不使用的情况下,请间隔20-30天左右给耳机进行一次充 电, 以更好的保护电池的使用寿命!

■用户不得自行取出或更换产品的电池,包括电池在内的敏感电子组件。如果掉落、 燃烧、穿刺、重压、分解或者暴露在高温或液体下可能会造成损坏或者伤害。请勿 使用已经损坏的电池和电子组件。

■ 弃置与回收信息

本产品及电池不要将其作为家庭垃圾或扔入火中。当您决定弃置本产品及电池时, 请按照当地环境法律处理电池,以免发生爆炸。

■医疗装置干扰

产品包含会发射电磁场的组件与无线电,亦包含磁铁。这些电磁场与磁铁可能会对 起搏器、去颤器或其它医疗装置产生干扰。请让您的医疗装置与产品间保持一个安 全距离。有关您的医疗装置的特定信息,请咨询您的医师与医疗装置的制造商。如 果您怀疑产品正在对起搏器、去颤器或其它医疗装置产生干扰,请停止使用。

■使用前请先充满电后再使用。请使用5V-2.1安以下的小功率充电器充电,否则会导 致耳机损坏。

\User Guide\

Thank you for choosing the TWS21 "True Wireless Stereo Earphone" developed by UiiSii! To better use this product, please read the Quick Start Guide carefully before using and properly manage it.

\Product Specifications\

Bluetooth version	5.0	Transmission range	About 10m
Headset charging time	About 1.5h	Charging time for the charging case	About 2h
Music play time /Talk time	About 3h	Standby time (including the charging case)	About 300h
Headset weight	About 6g	Weight of the charging case	About 26g
Headset battery usage	Li-Polymer Battery 3.7V/30mAh	Charging—case battery use	Li-Polymer Battery 3.7V/320mAh
Speaker size	13mm	Sensitivity	96±3dB
Frequency range	20~20000Hz	Impedance	32Ω

\How to connect \

1、Earphone power-on/power-off

 The charging case is opened and the earphone is automatically turned on. · In power-off state, hold down the MFB button for three seconds to power on the headset. The red and white indicators will light for 1s. There is a beep sound once it

Power-off

is power-on.

Power-on

· Put the earphone in the charging case cover and the earphone is automatically turned off.

· In power-on state, hold down the MFB button for 5s. The red and white indicators will light for 1s. There is a beep sound once it is power-on.

2. Pairing (first use)

· Open the charging case cover, and the left and right earphones alternately flash red and white indicators, then pair the left and right ears and wait for about 10S. After the pairing is successful, the left and right ears are slowly flashing red and white indicators to match the phone.

· Enable the Bluetooth function on the phone. Search for the Bluetooth device UiiSii TWS21. Select Connect. After the connection is successful, a "Connected" message is displayed.

\How to charge \

·Charging the charging case.

Please use 5V-2.1A low power charger for charging. During charging, the charging LED flashes white. When power is on, the white light is always on. (It takes about 2 hours to fully charge the charging stand).

·Charging the earphone

Please put the left / right earphones into the charging case correctly, and then close the charging case. The indicator of the charging case is on. At this time, the red indicator on the left / right earphones will light up for charging. When the earphones is fully charged, the red indicator light will go out. It takes about 1.5 hours to fully charge the earphones. A fully-charged charging case for the earphones charge more than 3 cycles.

·Low battery level indication

When the earphone has a low battery, the bluetooth status indicator will turn to an red indicator and flash slowly, and you can hear the low battery show sound.

10 >>>

\How to use \

·Headset power-on: The charging case is opened and the earphone is automatically turned on.(Or hold down the MFB for 3s in power-off state.) ·Headset power-off: Put the earphone in the charging case cover and the earphone is automatically turned off. (Or hold down the MFB for 5s in power-on state.) ·Play/Pause: Click on the left or right earbud.

·Previous/Next: Long press on the left for 2 seconds/ Long press on the right for

2 seconds

·Volume + / volume -: Double click on the left / Double click on the right ·SiRi function: Three-click the left or right ear to wake up the SiRi function in the connected state.

·Answer/Hang up a call: Short press the left or right button ·Reject a call: Long press 1S left or right button.

·Clear pairing information: Long press the MFB for 8s in power-off mode to clear pairing information.

·Secure pairing: If the Bluetooth device connected to the headset runs a version lower than 3.0, a password is required. Enter the default security code 0000 to pair the headset with your phone.

·Automatic power-off: If the earphone is not connected to a phone, it will be automatically powered off in 3 minutes so as to save power. ·Reset: Put the headset into the charging case.

\Important safety information \

·Caution: If you do not intend to use the headset for a long time, charge the headset once every 20 to 30 days to ensure its expected service life.

·Don't remove or replace the Battery, including sensitive electronic components, including a battery, and can be damaged or cause injury if dropped, burned, punctured, crushed, disassembled, or if exposed to excessive heat or liquid. Don't use damaged batteries and electronic components.

·Dispoal and recycling information

Don't treat the product and battery as a household waste or into a fire. When you decide to dispose of the product and its battery, please follow the local environmental laws to handle the battery to avoid an explosion.

Medical device interference The product contains components and radios that emit electromagnetic fields

and also contains magnets. These electromagnetic fields and magnets may interfere with pacemakers, defibrillators, or other medical devices. Maintain a safe distance of separation between your medical device and product. Consult your physician and medical device manufacturer for information specific to your medical device. Stop using product if you suspect it is interfering with your pacemaker, defibrillator, or any other medical device.

·Please fully charge before use. Please use a low-power charger below 5V-2.1A to charge, otherwise it will cause damage to the earphone.

III UiiSii | TWS21 PRODUCT DESCRIPTION 香港云仕集团有限公司授权制造 地址: 香港九龙长沙湾东京街31号恒邦商业大厦 制造商: 东莞市云仕电子有限公司 地址: 广东省东莞市寮步镇三星工业区横星路8号 CMIIT ID: FCC ID:2AMNQTWS21

·Use the Bluetooth Earphone in the environment with the temperature between

·The product shall only be connected to a USB interface of version USB2.0 or

·For Battery: Risk of explosion battery is replaced by an incorrect type, dispose

·To prevent possible hearing damage, do not listen at high volume levels for long

higher and that the connection to a power USB is prohibited.

of used batteries according to the instructions.

EU Declaration of Conformity

Hereby, Dongguan UiiSii Electronics Co., Ltd declares that the radio equipment of type Bluetooth UiiSii TWS21 is in compliance with Directive 2014/53/EU. The full text of the EU declaration of conformity is available at the following internet address:http://www.uiisii.com/doc/

measures:

NOTE: This equipment has been tested and found to comply with the limits for a Class B digital device, pursuant to part 15 of the FCC Rules. These limits are designed to provide reasonable protection against harmful interference in a residential installation. This equipment generates uses and can radiate radio frequency energy and, if not installed and used in accordance with the instructions, may cause harmful interference to radio communications. However, there is no guarantee that interference will not occur in a particular installation. If this equipment does cause harmful interference to radio or television reception, which can be determined by turning the equipment off and on, the user is encouraged to try to correct the interference by one or more of the following

Reorient or relocate the receiving antenna.

Caution:

periods.

-10°C and 40°C.

- Increase the separation between the equipment and receiver.
- -Connect the equipment into an outlet on a circuit different from that to which the receiver is connected.

 Consult the dealer or an experienced radio/TV technician for help Changes or modifications not expressly approved by the party responsible for compliance could void the user's authority to operate the equipment.

This device complies with Part 15 of the FCC Rules. Operation is subject to the following two conditions: (1) this device may not cause harmful interference, and (2) this device must accept any interference received, including

interference that may cause undesired operation.

\ユーザーズガイド\

UiiSiiの開発したTWS21ワイヤレススポーツBluetoothイヤホンをご利用頂き、あり がとうございます。安全に取り扱いいただくために本書の内容を十分にご理解頂い た上で本製品をお使いください。また本書を大切に保管しておいてください。

13 >>>

15 »»

17 >>>

19 >>>

\製品仕様\

Bluetoothバージョン	5.0	通信距離	約 10m
イヤホンの充電時間	約 1.5h	充電ケースの充電時間	約 2h
再生/通話時間	約 3h	休止時間 (充電ケースを含める)	約 300h
イヤホンの重量	約 6g	充電ケースの重量	約 26g
イヤホンの電池使用	Li-Polymer Battery 3.7V/30mAh	充電ケースの電池使用	Li-Polymer Battery 3.7V/320mAh
スピーカー外径	13mm	感度	96±3dB
周波数範囲	20~20000Hz	抵 抗	32Ω

1. イヤホン始動/シャットダウン

\ペアリング方法\

始動: ・充電コンパートメントが開き、ヘッドセットが自動的にオンになります。 ・シャットダウン状態で、MFBボタンを3秒間押し続けるとオンになり、 赤と白のインジケーターが1秒間点灯し、電源投入プロンプトトーンが 鳴ります。

なり、赤と白のインジケーターが1秒間点灯し、電源オフの

シャットダウン: ・ヘッドセットを充電コンパートメントのカバーに入れると、 ヘッドセットは自動的にシャットダウンします。 ・電源オンの状態で、MFBボタンを5秒間押し続けるとオフに

プロンプト音が鳴ります。

2. ペアリング(初回使用)

・充電コンパートメントカバーを開き、左右のイヤフォンの赤と白のインジケーター がすばやく点滅し、左右の耳をペアリングして、約10秒待ちます。ペアリングが 成功したら、左耳と右耳の赤と白のライトがゆっくり点滅し、電話とペアリングさ れます。

・スマホのBluetoothをオンにし、Bluetoothデバイス「UiiSii TWS21」を検索し、接 続します。接続が完了してから、英語「Connected」と表示されます。

\ 使い方 \

· イヤホン電源オン: 充電コンパートメントが開き、イヤホンが自動的にオンにな ります。(あるいは電源オフの状態でMFBボタンを3秒長押しすると電源オンにな ります)

· イヤホン電源オフ: イヤホンは充電コンパートメントに置かれ、イヤホンは自動 的にオフになります。(あるいは電源オンの状態でMFBボタンを5秒長押しすると 電源オフになります)

・再生/一時停止: 左または右の耳ボタンをクリックします ・前の曲/次の曲: 左を2秒間長押し前の曲/右を2秒間長押し次の曲 ・ボリューム+ /ボリューム-: 左をダブルクリック/右をダブルクリック

· SiRi機能: 左耳または右耳を3回クリックして、接続状態のSiRi機能を起動します。 ・電話に応答/電話を切る: 左または右のボタンを短く押します ·ペアリング情報を消去する:オフの状態で8秒間押し続けると、ペアリングが解 除され、ヘッドセットが自動的にシャットダウンします。

・安全ペアリング:スマホはBluetoothデバイスと接続する際、Bluetoothバージョ ンが3.0以下の場合、パスワードの入力が必要になります。安全コードの「0000」 を入力してからスマホとペアリングします。

· 自動電源オフ: 電力を節約するために、ヘッドセットが電話から切断されると、 ヘッドセットは3分後に自動的にシャットダウンします。

・リセット: イヤホンをリセットしたい場合、イヤホンを充電ケースに入れて充電 するとリセットができます。

\充電方法 \

・充電ケースを充電する

充電には5V-2.1A低電力充電器を使用してください。 充電中、充電LEDは白く点滅 します。いっぱい電源がオンのとき、白色のライトは常にオンです。 (充電スタンドを完全に充電するには約2時間かかります)。

・イヤホンを充電する

左右のイヤホンを充電スタンドに正しく入れてから、充電ボックスを閉じてくださ い。充電ボックスのインジケータが点灯します。左/右のイヤホンの赤いインジケー タライトが充電のために点灯します。ヘッドセットが完全に充電されると、赤いイ ンジケーターライトが消えます。耳デバイスを完全に充電する時間は約1.5時間です。 完全に充電された充電スタンドは、ヘッドセットに3サイクル以上の充電を提供で きます。

•停電量提示

ヘッドセットの電池残量が少なくなると、Bluetoothステータスインジケーターが赤 色になりゆっくり点滅し、電池残量低下のプロンプトトーンが聞こえます。

\重要なご注意 \

・ご注意: イヤホンは長時間ご使用にならない場合、電池バッテリーを保護するた め、20~30日ごとにイヤホンを一回充電してください。

・本製品のバッテリーを含む電子部品を自分で取り出したり、交換したりしないで ください。落下、燃焼、釘さし、重圧、分解もしくは高温や液体に晒す場合、損傷 や危険を起こす可能性があります。損傷の可能性のあるバッテリーと電子部品を使 わないでください。

・廃棄と回収について

本製品及び内蔵バッテリーを家庭ごみとして扱ったり、火に入れたりしないでくだ さい。本製品及び内蔵バッテリーを廃棄するときは、爆発を回避するために、現地 の条例に従ってください。

・医療用機器への電波干渉について

本製品には、電磁場を発生させるマグネットなどの部品が含まれています。電磁場 とマグネットによって、ペースメーカーや除細動器などの医療用機器に対して電波 干渉を起こす恐れがあります。医療用機器から安全な距離を保ってください。お手 元の医療用機器の特別情報については、担当医師または医療用機器のメーカーにお 問い合わせください。万一、本製品によってペースメーカーや除細動器などの医療 用機器に対して電波干渉が起こった場合、使用を中止してください。

・使用前に完全に充電してください。 5V-2.1A以下の低電力充電器を使用して充電 してください。そうしないと、ヘッドフォンが損傷します。

18 »»